

基本信息	产品型号	BS-CM015		
	产品名称	倍思 浮光电动支架无线充 15W 黑色		
	产品方案编码			
	物料编码		包装编码+版本号	PB3563Z_P0A0
	物料规格描述	说明书\80g悦声高白32P 装订\118*78 mm		
	包装平面设计	包装结构设计	包装结构设计	王廷兴

版本历史

版本	变更日期	变更描述
P0A0	2022.06.16	初始版本

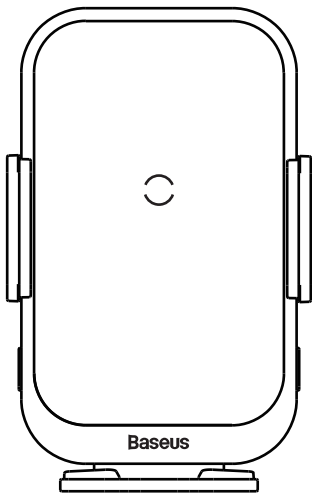
切线



刀线图例



Baseus倍思



使用说明书 | User Manual | Mode d'emploi | Manual del usuario | Manual do usuário | Benutzerhandbuch | Manuale d'uso | Podręcznik użytkownika | Руководство пользователя | Посібник користувача | 사용자 설명서 | 取扱説明書 | دليل المستخدم

倍思 浮光电动支架无线充 15W | Baseus Halo Electric Wireless Charging Car Mount 15W | Support de voiture chargeur sans fil 15 W électrique à halo Baseus | soporte para auto con cargador eléctrico inalámbrico Halo de Baseus de 15 W | Suporte para carro de carregamento elétrico sem fio Baseus Halo 15W | Baseus Halo Kfz-Halterung für kabelloses Laden 15 W | Supporto per auto con ricarica wireless da 15W Baseus Halo Electric | Uchwyt ładujący bezprzewodowy do samochodu Baseus Halo 15 W | Автодержатель с беспроводным зарядным устройством Baseus Halo Electric Wireless Charging Car Mount, 15 Вт | Автомобільне кріплення для електричної бездротової зарядки Baseus Halo 15 Вт | Baseus Halo 전기 무선 충전 차량용 거치대 15W | Baseus/ハローエレクトリック・ワイヤレスチャージング・カーマウント 15W | حمل السيارة للشاحن الكهربائي اللاسلكي Baseus Halo القابل للتثبيت 15 واط

使用产品前请仔细阅读本使用说明书, 并请妥善保管

Please read this user manual carefully before use and keep for future reference.

Veuillez lire ce mode d'emploi attentivement avant l'utilisation et conservez-le pour toute référence ultérieure.

Lea este manual del usuario atentamente antes del uso y consérvelo para futuras consultas.

Leia este manual do usuário cuidadosamente antes de usar e guarde-o para referência futura.

Lesen Sie bitte dieses Handbuch vor dem Gebrauch sorgfältig durch und bewahren Sie es zum späteren Nachschlagen auf.

Leggere attentamente questo manuale d'uso prima dell'utilizzo e conservarlo per riferimento futuro.

Przeczytaj uważnie niniejszy podręcznik użytkownika i zachowaj do wykorzystania w przyszłości.

Внимательно прочтите руководство пользователя перед использованием и сохраните его на случай необходимости.

Уважно прочитайте цей посібник користувача перед використанням і збережіть його для подальшого використання.

사용 전 이 사용자 설명서를 주의 깊게 읽고 향후 참조할 수 있도록 보관하십시오.

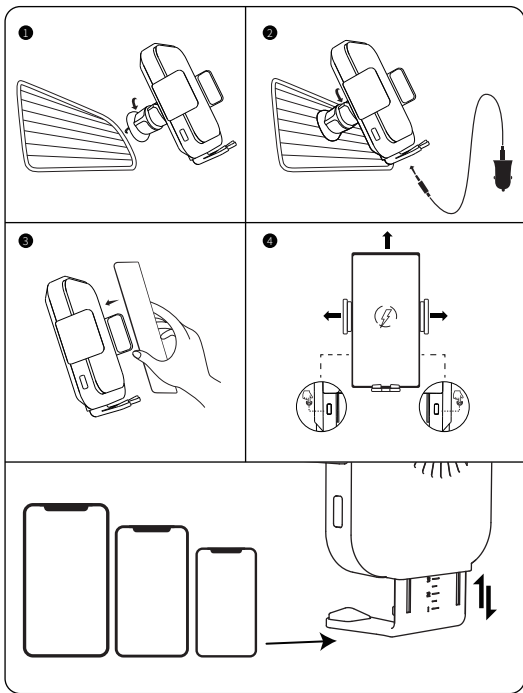
使用前にこの取扱説明書をお読みになり、参照できるように保管してください。

يرجى قراءة دليل المستخدم هذا بعناية قبل الاستخدام والاحتفاظ به للرجوع إليه مستقبلاً.

CN	简体中文	01
EN	English	03
FR	Français	05
ES	Español	07
PT	Português	09
DE	Deutsch	11
IT	Italiano	13
PL	Polski	15
RU	Русский	17
UA	Українська	19
KR	한국어	21
JP	日本語	22
AR	العربية	24

安装步骤 | Installation | Installation | Instalación | Instalação |
Installation | Installazione | Instalacja | Установка |
Встановлення | 설치 | 取り付け固定

التثبيت



产品参数

型号:BS-CM015

功率:15W

充电接口:Type-C

氛围灯效:七彩渐变

材质:ABS+PMMA+硅胶

颜色:黑色

适用范围:条形出风口(圆形出风口,异形出风口不适用)

适用手机尺寸:5.4-6.7英寸

支臂开合尺寸:60-90mm

产品尺寸:75 x 115 x 115mm

灯光说明

- 1、待机状态:七彩环绕
- 2、充电状态:绿光呼吸
- 3、满电状态:绿灯环绕
- 4、异常状态:红灯闪烁
- 5、无线充功能关闭:指示灯熄灭

按键

单击A或B键,打开夹臂

长按A或B键,打开或关闭无线充

开合控制/感应方式

1. 支架通电后,夹臂自动打开(支架默认为打开状态)
2. 放入手机后,支架自动关闭
3. 单击按键,打开夹臂取出手机

注:手机放入支架后存在感应失灵概率,需再次取下手机放入支架。

温馨提示

1. 使用本产品时,请使用输入为5V/2A、9V/2A、12V/ 1.67A或带快速充电功能的适配器。
2. 本产品有输入过流过压保护功能。如使用不当会自动关闭或减小输出功率,请检查是否设备有异常或使用不当。
3. 使用环境温度请保持在0-25°C,请勿将产品置于水中、火中、过高(>40°C)和过低温度(<-20°C)环境中,勿让儿童接触配件。
4. 请使用干燥软布清洁表面,不要用化学品、肥皂或者洗涤剂清洗
5. 用户不正确使用或不正确放置本产品可能会导致本产品寿命降低或破坏,因此而带来的责任,不属于保修责任或厂家责任,敬请谅解。
6. 以下情况手机将无法进入快充
 - a) 手机电量大于60%
 - b) 手机温度大于35度,充电速度变慢,请在温度适宜的环境中进行充电。

电子信息产品有害物质声明

部件名称	有害物质或元素					
	铅 (pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr VI)	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
PCB	X	O	O	O	O	O
塑料	O	O	O	O	O	O
附件	O	O	O	O	O	O

本表格依据SJ/T 11364的规定编制。

O:表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572标准规定的限量要求以下。

X:表示有害物质至少在该部件某一均质材料中的含量超出GB/T 26572标准规定的限量要求。

温馨提示:5年图标是指“环保有效使用期限”,不是产品质量保证期限。电子产品均含有铅、汞、镉等有害物质,一旦超期使用,有害物质将可能因为发生外泄或突变,对环境造成污染,或对人体及人身财产造成严重损害。“环保使用期限”,意为所有的电子产品都将被要求在此有效限期内使用,超过安全使用年限之后出现的安全风险问题,我们将不再对产品质量负责。

Product Specifications

Model No.: BS-CM015

Rated power: 15W

Charging port: Type-C

Ambiance light: Multi-color gradient light

Material: ABS+PMMA+silica gel

Color: Black

Installation area: Strip air vents (Not suitable for round and uniquely-shaped air vents)

Suitable phone size: 5.4"-6.7"

Clamp expansion: 60-90mm

Product size: 75 x 115 x 115mm

Lighting Effect Instructions

1. Stand by: Multi-color gradient light
2. Charging: Green light breathing
3. Fully charged: Green light on
4. Abnormal state: Red light flashing
5. Wireless charging off: No light

Button

Press button A or B to open the clamp

Long-press button A or B to turn on/off wireless charging function

Clamp Open-Close/Induction Method

1. After powering on, the clamps will automatically open (by default).
2. When you place the phone onto the mount, the clamps automatically close in.
3. Press the button to open the clamps and take out the phone.

Note: If the induction fails after you put the phone in, please take out the phone and place it in again.

User Tips

1. Please use 5V/2A, 9V/2A, 12V/1.67A or fast charging adapters for this product.
2. This product is equipped with protection circuits for over-current and over-voltage. Improper use may cause auto shutdown or lowering of the input power, so please check for any abnormalities and improper uses of the product.
3. The working temperature of the product is between 0°C and 25°C. Please keep the product away from water, fire, hot (>40°C) environment or cold (<-20°C) environment, and out of children's reach.
4. Please use dry soft cloth to clean the surface, do not use chemicals, soap or detergent on this product.

5. Improper use or placement of the product may shorten the service life or even damage the product, for which we will not be responsible and the warranty will not cover, please understand.

6. Fast charging can't be activated under the following circumstances:

a) The remaining battery is higher than 60%

b) When the temperature of the phone gets higher than 35°C, the charging speed will slow, so please charge the product in a suitable environment.

Declaration on hazardous substances and elements contained in electronic products

Part Description	Hazardous substances and elements					
	Lead (pb)	Mercury (Hg)	Cadmium (Cd)	Hexavalent chromium (Cr VI)	Polybrominated Biphenyls (PBB)	Polybrominated Biphenyl ethers (PBDE)
PCB	X	O	O	O	O	O
Plastic	O	O	O	O	O	O
Accessory	O	O	O	O	O	O

This form is compiled in accordance with SJ/T 11364.

O: It indicates that the content of the harmful substance in all homogeneous materials of the component is below the limit specified in GB/T 26572 standard.

X: The content of harmful substances in at least one homogeneous material of this part exceeds the limit stipulated in GB/T 26572 standard.

Warm Tip: The 5-year icon refers to the "effective life of environmental protection", not the product quality assurance period. Electronic products all contain harmful substances such as lead, mercury and cadmium. Once they are overused, harmful substances may leak or mutate, cause pollution to the environment, or cause serious damage to people and property. The term of "environmental protection use" means that all electronic products will be required to use within this effective period. We will no longer be responsible for the quality of the products due to the safety risks that arise after the safe use period.

Paramètres du produit

Modèle n° : BS-CM015

Puissance nominale : 15W

Prise de charge: Type-C

Éclairage d'ambiance : Dégradé lumineux multicolore

Matériau : ABS+PMMA+gel de silice

Couleur : Noir

Zone d'installation : bouche d'air en bande (ne convient pas aux bouches d'air circulaires/de forme unique)

Tailles de téléphone adaptées : 5,4" - 6,7"

Ouverture de la pince : 60-90 mm

Taille du produit : 75 x 115 x 115mm

Directives d'éclairage

1. En mode veille : Lumière avec un dégradé multicolore
2. État de charge : voyant vert clignotant
3. État complètement chargé : voyant vert allumé
4. Condition inhabituelle : voyant rouge clignotant
5. La fonction de recharge sans fil est désactivée : le voyant est éteint.

bouton-poussoir

Pour ouvrir le bras de serrage, appuyez sur la touche A ou B.

Pour activer ou désactiver la charge sans fil, appuyez longuement sur le bouton A ou B.

Méthode de serrage ouvert-fermé/induction

1. Lorsque vous allumez le support, le bras de serrage s'ouvre automatiquement (le support est ouvert par défaut)
2. Le support se fermera automatiquement une fois le téléphone placé.
3. Appuyez sur le bouton pour libérer le téléphone du bras de fixation.

Remarque : Il existe un risque de panne d'induction après avoir placé le téléphone sur le support ; par conséquent, vous devez retirer le téléphone et le remettre sur le support.

Conseils

1. Veuillez utiliser 5 V/2 A, 9 V/2 A, 12 V/1,67 A ou des adaptateurs de charge rapide pour ce produit.
2. Ce produit comprend des circuits de protection contre les surintensités et les surtensions. Une mauvaise utilisation peut entraîner un arrêt automatique ou une réduction de la puissance d'entrée, veuillez donc inspecter le produit pour toute anomalie et toute utilisation inappropriée.
3. La température de fonctionnement du produit varie de 0°C à 25°C. Veuillez conserver le produit à l'écart de l'eau, du feu, des environnements chauds (>40°C) ou froids (-20°C) et hors de portée des enfants.
4. Veuillez nettoyer la surface avec un chiffon doux et sec. n'utilisez pas de produits chimiques, de savon ou de détergent sur ce produit.
5. Une utilisation ou un placement incorrect du produit peut réduire sa durée de vie ou même causer des dommages, pour lesquels nous ne serons pas tenus responsables et la garantie ne couvrira pas, veuillez comprendre.
6. La charge rapide ne peut pas être activée dans les circonstances suivantes :
 - a) La batterie restante est supérieure à 60 %
 - b) Si la température du téléphone dépasse 35 °C, la vitesse de charge ralentira ; par conséquent, veuillez charger le produit dans un environnement approprié.

Parámetros del producto

Modelo N^o: BS-CM015

Potencia nominal: 15W

Puerto de carga: Tipo-C

Luz ambiente: luz multicolor degradada

Material: ABS + PMMA + gel de sílice

Color: negro

Área de instalación: rejilla de ventilación (No apto para rejillas circulares o de forma especial)

Tamaño de teléfono adecuado: 5,4" a 6,7"

Expansión del soporte: 60 a 90 mm

Tamaño del producto: 75 x 115 x 115 mm

Instrucciones para el Efecto Luminoso

1. Stand by: Luz degradada multicolor
2. Carga: Luz verde de respiración
3. Carga completa: Luz verde encendida
4. Estado anormal: Luz roja intermitente
5. Carga inalámbrica desactivada: No hay luz

Botón

Pulse el botón A o B para abrir la pinza

Presione prolongadamente el botón A o B para activar/desactivar la función de carga inalámbrica

Método de Apertura-Cierre/Inducción de las Pinzas

1. Tras el encendido, las pinzas se abrirán automáticamente (por defecto).
2. Cuando coloque el teléfono en el soporte, las pinzas se cerrarán automáticamente.
3. Pulse el botón para abrir las pinzas y sacar el teléfono.

Nota: Si la inducción falla después de colocar el teléfono, por favor, saque el teléfono y colóquelo de nuevo.

Consejos

1. Por favor, utilice adaptadores de 5V/2A, 9V/2A, 12V/1.67A o de carga rápida para este producto.
2. Este producto está equipado con circuitos de protección de sobrecorriente y sobretensión. Un uso inadecuado puede provocar el apagado automático o la disminución de la potencia de entrada, por lo que le rogamos que compruebe cualquier anomalía y uso inadecuado del producto.
3. La temperatura de funcionamiento del producto está entre 0°C y 25°C. Por favor, mantenga el producto alejado del agua, del fuego, de ambientes calientes (>40°C) o fríos (<-20°C), y fuera del alcance de los niños.
4. Por favor, utilice un paño suave y seco para limpiar la superficie, no utilice productos químicos, jabón o detergente en este producto.
5. El uso o la colocación inadecuada del producto puede acortar la vida útil o incluso dañar el producto, de lo cual no seremos responsables y la garantía no cubrirá, por favor entienda.
6. La carga rápida no puede ser activada bajo las siguientes circunstancias
 - a) La batería restante es superior al 60%.
 - b) Cuando la temperatura del teléfono es superior a 35°C, la velocidad de carga será más lenta, así que por favor cargue el producto en un entorno adecuado.

Parâmetros do Produto

Modelo N°: BS-CM015

Potência nominal: 15W

Porta carregador: Type-C

Luz ambiente: Luz gradiente multicolorida

Material: ABS+PMMA+gel de sílica

Cor: Preto

Área de instalação: saída de ar em tira (não é adequado para saídas de ar circulares/de formato único)

Tamanho do telefone adequado: 5,4"-6,7"

Expansão do grampo: 60-90mm

Tamanho do produto: 75 x 115 x 115mm

Instruções de Efeito de Iluminação da esfera digital

1. Espera: Luz gradiente multicolor
2. Carregando: Luz verde respirando
3. Totalmente carregado: Luz verde acesa
4. Estado anormal: Luz vermelha a piscar
5. Carregamento sem fio desligado: Sem luz

Botão

Pressione o botão A ou B para abrir o grampo

Pressione longamente o botão A ou B para ligar/desligar a função de carregamento sem fios

Grampo Aberto-Fechado/Método de Indução

1. Depois de ligar, os grampos se abrirão automaticamente (predefinido).
2. Quando se coloca o telefone no suporte, os grampos fecham-se automaticamente.
3. Pressione o botão para abrir os grampos e retirar o telefone.

Nota: Se a indução falhar depois de ter colocado o telefone, por favor retire o telefone e coloque-o novamente.

Dicas

1. Por favor usar 5V/2A, 9V/2A, 12V/1.67A ou adaptadores de carregadores rápidos para este produto.
2. Este produto está equipado com circuitos de proteção para sobrecarga e sobretensão. A utilização imprópria pode causar o desligamento automático ou a redução da potência de entrada, então, por favor verifique se existem anomalias e utilizações impróprias do produto.
3. A temperatura de trabalho do produto está entre 0°C e 25°C. Por favor, mantenha o produto longe da água, fogo, ambiente quente (>40°C) ou ambiente frio (<-20°C), e fora do alcance das crianças.
4. Por favor, utilizar pano seco e macio para limpar a superfície, não utilizar produtos químicos, sabão ou detergente neste produto.
5. A utilização ou colocação incorreta do produto pode encurtar a vida útil ou mesmo danificar o produto, pelo o que não seremos responsáveis e que a garantia não cobrirá, por favor compreendam.
6. O carregamento rápido não pode ser ativado nas seguintes circunstâncias:
 - a) A bateria restante é superior a 60%.
 - b) Quando a temperatura do telefone for superior a 35°C, a velocidade de carregamento será mais lenta, então por favor carregue o produto num ambiente adequado.

Technische Daten

Modell-Nr.: BS-CM015

Nennleistung: 15 W

Ladeanschluss: Type-C

Umgebungsleuchte: Mehrfarbiges Farbverlaufslicht

Material: ABS+PMMA+Silikagel

Farbe: Schwarz

Installationsbereich: Entlüftungstreifen (nicht geeignet für runde/ungewöhnlich geformte Entlüftungsöffnungen)

Geeignete Telefongrößen: 13,5–17 cm (5,4–6,7 Zoll)

Max. Klemmenweite: 60–90 mm

Produktabmessungen: 75 x 115 x 115 mm

Lichteffekt-Anleitung

1. Bereitschaftszustand: Mehrfarbiges Farbverlaufslicht
2. Aufladen: Grünes pulsierendes Licht
3. Vollständig geladen: Grünes Licht leuchtet
4. Abnormaler Zustand: Rotes Licht blinkt
5. Kabelloses Laden ausgeschaltet: Keine Leuchte an

Taste

Drücken Sie Taste A oder B, um die Klammer zu öffnen.

Langzeitiges Drücken der Taste A oder B schaltet die kabellose Ladefunktion ein/aus

Klammer Öffnen-Schließen/Verschlussverfahren

1. Nach dem Einschalten öffnen sich die Klammern automatisch (standardmäßig).
2. Wenn Sie das Mobiltelefon in die Halterung setzen, schließen sich die Klemmen automatisch.
3. Drücken Sie die Taste, um die Klemmen zu öffnen und das Mobiltelefon herauszunehmen.

Bitte beachten: Wenn das Verschlussverfahren nach dem Einsetzen des Mobiltelefons fehlschlägt, nehmen Sie das Telefon bitte heraus und setzen Sie es erneut ein.

Tipps

1. Bitte verwenden Sie für dieses Produkt 5 V/2 A, 9 V/2 A, 12 V/1,67 A oder Schnellladeadapter.
2. Dieses Produkt ist mit Schutzschaltungen für Überstrom und Überspannung ausgestattet. Bei unsachgemäßer Verwendung kann es zu einer automatischen Abschaltung oder einer Verringerung der Eingangsleistung kommen. Überprüfen Sie daher bitte das Produkt auf Anomalien sowie unsachgemäße Verwendung.

3. Die Betriebstemperatur des Produkts liegt zwischen 0 °C und 25 °C. Bitte halten Sie das Gerät von Wasser, Feuer, heißen (>40 °C) oder kalten (<-20 °C) Umgebungen und Kindern fern.

4. Bitte verwenden Sie ein trockenes, weiches Tuch, um die Oberfläche zu reinigen, verwenden Sie an diesem Produkt keine Chemikalien, Seife oder Reinigungsmittel.

5. Unsachgemäße Verwendung oder Platzierung des Produkts kann die Lebensdauer verkürzen oder sogar das Produkt beschädigen. Da wir dafür nicht verantwortlich sind, deckt die Garantie dies nicht ab, bitte haben Sie Verständnis.

6. Die Schnellladung kann unter den nachfolgenden Umständen nicht aktiviert werden:

a) Die verbleibende Akkuladung ist höher als 60 %.

b) Wenn die Temperatur des Telefons über 35 °C ansteigt, wird die Ladegeschwindigkeit verlangsamt. Laden Sie deshalb bitte das Produkt in einer geeigneten Umgebung auf.

Parametri del prodotto

Modello No.: BS-CM015

Potenza nominale: 15W

Presa per la ricarica: Type-C

Luce ambientale: Luce con gradiente multicolore

Materiale: ABS+PMMA+gel di silice

Colore: Nero

Area di Installazione: sfiato a nastro (Non adatto per prese d'aria circolari/ di forma unica)

Dimensioni dei telefoni compatibili: 5,4"-6,7"

Estensione bracci staffa: 60-90mm

Dimensione del prodotto: 75 x 115 x 115mm

Istruzioni per l'effetto luce

1. standby: Luce multicolore sfumata
2. Ricarica: Luce verde di respirazione
3. Completamente carico: Luce verde accesa
4. Stato anomalo: Luce rossa lampeggiante
5. Ricarica wireless disattivata: Nessuna luce

Pulsante

Premere il pulsante A o B per aprire il morsetto

Premere a lungo il pulsante A o B per attivare/disattivare la funzione di ricarica wireless

Metodo di apertura/chiusura/induzione del morsetto

1. Dopo l'accensione, i morsetti si aprono automaticamente (per impostazione predefinita).
2. Quando si posiziona il telefono sul supporto, i morsetti si chiudono automaticamente.
3. Premere il pulsante per aprire i morsetti ed estrarre il telefono.

Nota: se l'induzione non funziona dopo aver inserito il telefono, estrarlo e reinserirlo.

Suggerimenti

1. Per questo prodotto utilizzare adattatori di ricarica rapida da 5 V/2 A, 9 V/2 A, 12 V/1,67 A.
2. Questo prodotto è dotato di circuiti di protezione per sovracorrente e sovratensione. L'uso improprio può causare lo spegnimento automatico o l'abbassamento della potenza in ingresso, pertanto si prega di controllare eventuali anomalie e usi impropri del prodotto.
3. La temperatura di esercizio del prodotto è compresa tra 0°C e 25°C. Tenere il prodotto lontano da acqua, fuoco, ambienti caldi (>40°C) o freddi (<20°C) e dalla portata dei bambini.
4. Utilizzare un panno morbido e asciutto per pulire la superficie, non utilizzare prodotti chimici, sapone o detergenti su questo prodotto.
5. L'uso o il posizionamento improprio del prodotto può ridurre la durata di vita o addirittura danneggiare il prodotto, per cui non saremo responsabili e la garanzia non sarà coperta, si prega di esserne a conoscenza.
6. La ricarica rapida non può essere attivata nelle seguenti circostanze:
 - a) La batteria residua è superiore al 60%.
 - b) Quando la temperatura del telefono è superiore a 35°C, la velocità di ricarica rallenta, quindi si prega di caricare il prodotto in un ambiente adatto.

Parametry produktu

Numer modelu: BS-CM015

Moc znamionowa: 15W

Gniazdo ładowania: Type-C

Podświetlenie: Światło gradientowe

Materiał: ABS + PMMA+ żel krzemionkowy

Kolor: czarny

Miejsce montażu: paskowy otwór wentylacyjny (nie nadaje się do okrągłych/nietypowych kształtów otworów wentylacyjnych)

Odpowiednie rozmiary smartfonów: 5,4"-6,7"

Rozszerzenie zaciskające: 60-90 mm

Rozmiar produktu: 75 x 115 x 115mm

Instrukcje Dotyczące Efektu Świetlnego

1. Charakterystyka: Wielokolorowe światło gradientowe
2. Charging: Green light breathing
3. Całkowite naładowanie: świeci się zielona lampka
4. Stan nieprawidłowy: Miga czerwona lampka.
5. Ładowanie bezprzewodowe wyłączone: Brak światła

Przycisk

Naciśnij przycisk A lub B, aby otworzyć chwytak

Długie naciśnięcie przycisku A lub B powoduje włączenie/wyłączenie funkcji ładowania bezprzewodowego

Zacisk Otwórz-Zamknij/Metoda indukcyjna

1. Po włączeniu zasilania zaciski otworzą się automatycznie (domyślnie).
2. Po umieszczeniu telefonu w uchwycie zaciski automatycznie się zatrzasną.
3. Naciśnij przycisk, aby otworzyć zaciski i wyjąć telefon.

Uwaga: Jeśli indukcja nie powiedzie się po włożeniu telefonu do gniazda, wyjmij telefon i włóż go ponownie.

Wskazówki

1. Do tego produktu należy stosować zasilacze 5V/2A, 9V/2A, 12V/1,67A lub adaptery do szybkiego ładowania.
2. Ten produkt jest wyposażony w obwody zabezpieczające przed nadmiernym prądem i napięciem. Niewłaściwe użytkowanie może spowodować automatyczne wyłączenie lub obniżenie mocy wejściowej, dlatego należy sprawdzić, czy produkt nie wykazuje żadnych nieprawidłowości i nie jest niewłaściwie używany.
3. Temperatura pracy produktu wynosi od 0°C do 25°C. Produkt należy przechowywać z dala od wody, ognia, gorącego (>40°C) lub zimnego (<-20°C) otoczenia oraz w miejscu niedostępnym dla dzieci.
4. Do czyszczenia powierzchni używaj suchej, miękkiej szmatki. Nie używaj środków chemicznych, mydła ani detergentów do tego produktu.
5. Niewłaściwe użytkowanie lub umieszczenie produktu może skrócić jego żywotność lub nawet spowodować jego uszkodzenie, za co nie ponosimy odpowiedzialności i czego nie obejmuje gwarancja, prosimy o zrozumienie.
6. Szybkie ładowanie nie może być włączone w następujących okolicznościach:
 - a) Poziom naładowania pozostałej baterii jest wyższy niż 60%.
 - b) Gdy temperatura telefonu jest wyższa niż 35 °C, prędkość ładowania będzie wolna, więc proszę ładować produkt w odpowiednim środowisku.

Характеристики изделия

Номер модели: BS-СМ015

Номинальная мощность: 15 Вт

Зарядный порт: Type-C

Окружающее освещение: Многоцветный градиентный свет

Материал: АБС+ПММА+силикагель

Цвет: черный

Место установки: вентиляционное отверстие (не подходит для круглых или уникальных по форме вентиляционных отверстий)

Подходящий размер телефона: 5,4-6,7 дюймов

Расширение зажима: 60-90 мм

Размер товара: 75 x 115 x 115 мм

Значения световых индикаторов

1. Ожидание: Горит многоцветный градиентный свет
2. Зарядка: Зеленый свет медленно мигает
3. Полностью заряжен: Горит зеленый свет
4. Нарушения в работе устройства: Мигает красный свет
5. Беспроводная зарядка выключена: Индикатор не светится

Кнопки

Нажмите кнопку А или В, чтобы открыть зажим

Зажмите кнопку А или В для включения/выключения функции беспроводной зарядки

Способ открытия-закрытия/индукции зажима

1. После включения питания зажимы автоматически откроются (по умолчанию).
2. Когда вы поместите телефон на держатель, зажимы автоматически закроются.
3. Нажмите кнопку, чтобы открыть зажимы и вытащить телефон.

Примечание: Если индукция не срабатывает после того, как вы установили телефон, пожалуйста, выньте телефон и установите его снова.

Подсказка

1. Для данного устройства используйте адаптеры 5 В/2 А, 9 В/2 А, 12 В/1,67 А или адаптеры быстрой зарядки.
2. Данное устройство оснащено схемами защиты от перегрузки по току и напряжению. Неправильное использование может привести к автоматическому отключению или снижению входной мощности, поэтому внимательно проверяйте устройство на наличие каких-либо отклонений и неправильного использования.
5. Рабочая температура устройства составляет от 0°C до 25°C. Храните устройство вдали от воды, огня, жаркой (>40°C) или холодной (<-20°C) среды, а также в недоступном для детей месте.
6. Для очистки поверхности устройства используйте сухую мягкую ткань, не используйте химикаты, мыло или моющие средства для этого устройства.
7. Неправильное использование или размещение устройства может сократить срок службы или повредить устройство, за что мы не несем ответственности, а так же на подобные случаи не распространяется гарантия.
8. Быстрая зарядка не может быть активирована при следующих обстоятельствах:
 - a) Оставшийся заряд батареи составляет более 60%
 - b) Когда температура телефона становится выше 35°C, скорость зарядки замедляется, поэтому будьте внимательны и заряжайте устройство в подходящей среде.

Характеристики виробу

Номер моделі: BS-CM015

Номінальна потужність: 15 Вт

Порт для заряджання: Type-C

Зовнішнє освітлення: Багатокольорове градієнтне світло

Матеріал: ABS+PMMA+силікагель

Колір: чорний

Місце установки: смуговий вентиляційний отвір (не підходить для круглих вентиляційних отворів або отворів оригінальної форми)

Підходящий розмір телефону: 5,4"-6,7"

Подовження затискача: 60-90 мм

Розмір виробу: 75 x 115 x 115 мм

Інструкції з використання світлових ефектів

1. Підготовка: Багатокольорове градієнтне світло
2. Заряджання: Світловий сигнал зеленого кольору
3. Повна зарядка: Горить зелене світло
4. Ненормальний стан: Блимає червоне світло
5. Бездротова зарядка вимкнена: Не горить

Кнопка

Натисніть кнопку А або В, щоб відкрити затискач

Тривале натискання кнопки А або В для увімкнення/вимкнення функції бездротової зарядки

Метод відкриття-закриття затиску/індукційний метод

1. Після увімкнення живлення затискачі автоматично відкриваються (за замовчуванням).
 2. Коли ви встановите телефон на кріплення, затискачі автоматично закриваються.
 3. Натисніть кнопку, щоб відкрити затискачі та вийняти телефон.
- Якщо індукція не спрацьовує після того, як ви поклали телефон, будь ласка, приберіть телефон і розмістіть його знову.

Поради

1. Використовуйте адаптери 5V/2A, 9V/2A, 12V/1.67A або адаптери швидкого заряджання.
2. Цей виріб оснащений схемами захисту від перевантаження струму та напруги. Неправильне використання може призвести до автоматичного вимкнення або зниження вхідної потужності, тому, будь ласка, перевірте виріб на наявність будь-яких відхилень та неправильного використання.
3. Робоча температура виробу становить від 0°C до 25°C. Будь ласка, зберігайте виріб далеко від води, вогню, високої (>40°C) або низької (<-20°C) температури, а також у недоступному для дітей місці.
4. Будь ласка, використовуйте суху м'яку тканину для очищення поверхні, не використовуйте хімікати, мило або миючі засоби для цього виробу.
5. Неправильне використання або розміщення виробу може скоротити термін служби або навіть пошкодити виріб, за що ми не несемо відповідальності і на це не поширюється гарантія, будь ласка, зрозумійте.
6. Швидка зарядка не може бути активована за таких обставин:
 - a) Заряд батареї, що залишився, становить більше 60%
 - b) Коли температура телефону перевищує 35°C, швидкість заряджання сповільнюється, тому, будь ласка, заряджайте пристрій у відповідних умовах.

제품 매개 변수

모델 번호: BS-CM015

정격 전력: 15W

충전 포트: Type-C

앰비언스 조명: 멀티 컬러 그라데이션 조명

소재: ABS+PMMA+실리카겔

색상: 블랙

설치 영역: 스트립 에어 벤트(원형 및 특이한 형태의 에어 벤트에는 적합하지 않습니다)

적합한 휴대폰 크기: 5.4"~6.7"

집게 확장: 60~90mm

제품 크기: 75 x 115 x 115mm

조명 효과 설명

1. 대기중: 멀티 컬러 그라데이션 조명
2. 충전중: 녹색 조명 깜빡임
3. 완충전: 녹색 조명 켜짐
4. 비정상: 적색 조명 깜빡임
5. 무선충전 꺼짐: 조명 없음

버튼

A 버튼 혹은 B 버튼을 눌러 집게를 여세요.

A 버튼 혹은 B 버튼을 길게 눌러 무선 충전 기능을 켜거나 끄세요.

집게 개폐/유도 방식

1. 전원을 켜면 집게는 자동적으로 열리게 됩니다.(기정설정)
2. 스마트폰을 거치대에 장착하면 집게가 자동적으로 닫히게 됩니다.
3. 버튼을 눌러 집게를 열어 스마트폰을 꺼내세요.

주의: 스마트폰을 장착한 후 유도에 실패하면 스마트폰을 꺼냈다가 다시 장착해보세요.

팁

1. 본 제품에는 5V/2A, 9V/2A, 12V/1.67A 혹은 고속 충전 장치를 사용해주세요.
2. 본 제품에는 과전류와 과전압 방지 회로가 장착되어있습니다. 부적절한 사용시 자동 종료되거나 입력 전원을 감소시킬 수 있으므로 장치이상이나 부적절한 사용에 대해 확인해주세요.
3. 본 제품의 작동 온도는 0°C에서 25°C입니다. 제품을 물과 불, 고온환경(40°C이상)이나 저온환경(-20°C이하)에 보관하지 말고 아이들의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.
4. 이 제품은 건조하고 부드러운 천으로 표면을 닦으며 화학물질, 비누나 세정제를 사용하지 마십시오.
5. 본 제품의 부적절한 사용이나 교체시 사용 기간이 단축되거나 제품을 훼손할 수 있으며 당사는 그에 대해 책임을 지지 않으며 보증이 적용되지 않는다는 것을 이해해주시기 바랍니다.
6. 다음의 경우 고속 충전은 활성화될 수 없습니다.
 - 1) 배터리 잔량이 60% 이상일 때
 - 2) 스마트폰 온도가 35°C 이상일 때 충전 속도가 느려지기 때문에 제품을 적합한 환경에서 충전해주세요.

製品の仕様

型番:BS-CM015

定格電力:15 W

充電用ポート: Type-C

環境光:マルチカラー・グラディエントライト

材質:ABS+PMMA+シリコンゲル

色:黒色

設置場所:角形エアベント(丸い/異形のエアベントに適用しない)

対応するスマートフォンのサイズ:137.16mm-170.18mm

クランプの伸長:60-90mm

製品サイズ:75 x 115 x 115mm

ランプ説明

- 1、スタンバイ状態:七色のライトサラウンド
- 2、充電状態:緑の光が点滅
- 3、フル充電状態:緑のライトサラウンド
- 4、異常状態:赤ライトが点滅
- 5、ワイヤレス充電機能オフ:インジケータライトが消灯

ボタンについて

AまたはBキーをクリックして、クランプアームを開きます

AまたはBキーを長く押し、ワイヤレス充電をオンまたはオフにします。

開閉コントロール・感知方式

1. ブラケットに電源が入ると、クランプアームが自動的に開きます(スタンドはデフォルトで開く状態)
2. 携帯電話を入れると、スタンドが自動的にオフになります。
3. キーをクリックして、グリップアームを開いて携帯電話を取り出します

注:携帯電話をスタンドに入れて、感知機能が失われる可能性があるため、再び携帯電話を外してスタンドに入れて下さい。

ヒント

1. 本製品を使用する際に、入力が55V/2A、9V/2A、12V/ 1.67Aまたは急速充電機能付きアダプタを使用してください。
2. 本製品には過流過圧保護機能が内蔵されています。正しく使用しないと自動的に出力がオフまたは減少する可能性があるため、デバイスに異常や使用不良がないかご確認ください。
3. 使用環境の温度を0~25°Cに保ち、製品を水、火、高温(>40°C)、低温(<-20°C)の環境に置かないでください。また、子供を部品に接触させないように注意してください。
4. 化学用品、石鹼、洗剤などを使わないよう、乾燥した柔らかい布で表面をきれいにしてください
5. ユーザーによる本製品の誤った使用及び放置は、本製品の寿命が低下したり破壊されたりする可能性があるため、結果に生じる責任は保証責任または製造者の責任に属さないことをご了承ください。
6. 以下の場合、携帯電話の急速充電ができません。
 - a) 電話のバッテリーが60%以上の場合
 - b) 携帯電話の温度が35度以上になると、充電速度が遅くなり、温度の適切な環境で充電してください。

مواصفات المنتج

رقم الطراز: BS-CM015

الطاقة المقدره: 15 واط

منفذ الشحن: من نوع س (Type-C)

ضوء البيئة المحيطة: مصباح متدرج متعدد الألوان

مواد التصنيع: أكريلونتريل بوتادين ستايرين (ABS) + بولي ميثيل ميثاكريلات (PMMA) + جال سليكا

اللون: أسود

منطقة التركيب: مخرج الهواء المخطط (غير مناسب لفتحات الهواء الدائرية/فريدة الشكل)

حجم الهاتف المناسب: 5.4 بوصة-6.7 بوصة

توسيع المشبك: 60-90 مم

حجم المنتج: 115×115×75مم

تعليمات حول أنواع تأثيرات الإضاءة

1. وضع التأهب: تدرج ضوئي ذو ألوان متعددة
2. حالة الشحن: الضوء الأخضر مع الانطفاء والظهور على نفس وتيرة التنفس
3. الشحن الكامل: استمرارية في الضوء الأخضر
4. حالة غير طبيعية: وميض الضوء الأحمر
5. إيقاف الشحن اللاسلكي: لا يوجد أي ضوء

كيفية استعمال الأزرار

اضغط على الزر A أو B لفتح المشبك.

اضغط لفترة طويلة على الزر A أو B لتشغيل / إيقاف الشحن اللاسلكي

طريقة فتح وإغلاق المشبك / وطريقة استعمال السطح المولد للشحنة (Induction Method)

1. بعد تشغيل الجهاز، سيتم فتح المشبك تلقائياً (بصورة أولية).
 2. وعند وضع الهاتف على الحامل، سيتم إغلاق المشبك تلقائياً.
 3. اضغط على الزر لفتح المشبك وإخراج الهاتف.
- ملاحظة: إذا فشلت في تشغيل طريقة السطح المولد للشحنة بعد وضع الهاتف، فيرجى إخراجها ووضعه مرة أخرى.

نصائح للمستخدمين

1. يرجى استخدام شاحن ذو خصائص 5 فولت/ 2 أمبير، 9 فولت/ 2 أمبير، 12 فولت/ 1.67 أمبير، أو محولات الشحن السريعة لهذا المنتج.
2. هذا المنتج مجهز بدارات حماية ضد التيار والجهد الزائدين. قد يتسبب الاستخدام غير السليم في إيقاف التشغيل التلقائي أو خفض طاقة الإدخال الكهربائي، لذا يرجى التحقق من وجود أي تشوهات واستخدامات غير صحيحة له.
3. درجة حرارة العمل المثلى للمنتج تتراوح بين 0 و 25 درجة مئوية. يرجى إبقاء المنتج بعيداً عن الماء أو النار أو البيئات الساخنة (< 40 درجة مئوية) أو البيئات الباردة (> 20 درجة مئوية)، وبعيداً عن متناول الأطفال.
4. يرجى استخدام قطعة قماش ناعمة وجافة لتنظيف سطح المنتج، مع عدم استخدام أي مواد كيميائية أو صابون أو أي نوع من المنظفات.
5. قد يؤدي الاستخدام غير الصحيح أو وضع المنتج في وضعية غير ملائمة إلى تقصير عمر الخدمة أو حتى إتلاف المنتج، وهو ما لن تتحمل المسؤولية المترتبة عنه ولن يقوم الضمان بتغطية تكاليف إصلاحه. يرجى أن تفهموا ذلك.
6. لا يمكن تفعيل الشحن السريع في ظل الظروف الآتي ذكرها:
 - أ) نسبة الطاقة المتبقية في البطارية أعلى من 60%.
 - ب) عندما تزيد درجة حرارة الهاتف عن 35 درجة مئوية، سوف تتباطأ سرعة الشحن، لذا يرجى شحن المنتج في بيئة مناسبة.

It is hereby declared that this product model BS-CM015 of Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd., complies with the provisions of Directive 2014/53/EU, Directive 2011/65/EU. The full text of the EC Declaration of Conformity can be found on the following website: www.baseus.com

Il est déclaré par le présent document que ce modèle BS-CM015 de produit de Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd., est conforme aux dispositions des Directives 2014/53/UE, 2011/65/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité CE est disponible sur le site Web suivant : www.baseus.com

Por la presente declaramos que este modelo BS-CM015 de producto de Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd. cumple las disposiciones de la Directiva 2014/53/EU, la Directiva 2011/65/EU. El texto completo de la declaración de conformidad para la CE está disponible en el sitio web siguiente: www.baseus.com

É declarado que este modelo BS-CM015 de produto da Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd. está em conformidade com as disposições da Diretiva 2014/53/UE, Diretiva 2011/65/UE. O texto completo da Declaração de Conformidade da CE pode ser encontrado no seguinte site: www.baseus.com

Hiermit wird erklärt, dass dieses Produktmodell BS-CM015 von Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd. mit den Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU, der Richtlinie 2011/65/EU. übereinstimmt. Den vollständigen Text der EG-Konformitätserklärung finden Sie auf der folgenden Website: www.baseus.com

Si dichiara che questo modello BS-CM015 di prodotto di Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd., è conforme alle disposizioni della Direttiva 2014/53/UE, Direttiva 2011/65/UE. Il testo completo della Dichiarazione di Conformità CE è disponibile sul seguente sito web: www.baseus.com

Niniejszym oświadczam się, że ten model BS-CM015 produktu firmy Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd. jest zgodny z postanowieniami dyrektywy 2014/53/UE, dyrektywy 2011/65/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności WE można znaleźć na następującej stronie internetowej: www.baseus.com

Настоящим заявляем, что эта модель BS-CM015 изделия компании Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd. соответствует положениям директивы 2014/53/EU, директивы 2011/65/EU. Полный текст Декларации соответствия ЕС можно найти на следующем веб-сайте: www.baseus.com

Цим самим заявляється, що ця модель BS-CM015 продукту Shenzhen Times Innovation Technology Co., Ltd., відповідає положенням Директиви 2014/53/EU, Директиви 2011/65/EU. Повну версію Заяви про відповідність ЕС можна знайти на такому веб-сайті: www.baseus.com



This equipment complies with the provisions of Directive 2012/19/EU. It is strictly forbidden to dispose of this equipment with ordinary trash; it must be recycled. This symbol indicates that the product shall not be treated as regular domestic trash, and must be delivered to a recycling center that is capable of recycling electronic and electrical equipment.

Cet équipement est conforme aux dispositions de la directive 2012/19/EU. Il est strictement interdit de jeter cet équipement avec les ordures ménagères. Il doit être recyclé. Ce symbole indique que le produit ne doit pas être traité comme un déchet domestique ordinaire et doit être remis à un centre de recyclage capable de recycler les équipements électroniques et électriques.

Este equipo cumple lo dispuesto en la Directiva 2012/19/EU. Está terminantemente prohibido desechar este equipo con los residuos domésticos corrientes sin clasificar. Debe ser reciclado. Este símbolo indica que el producto no se puede tratar como un residuo doméstico corriente sin clasificar y se debe llevar a un centro de reciclaje apto para reciclar aparatos eléctricos y electrónicos.

Este equipamento está em conformidade com as disposições da Diretiva 2012/19/EU. É estritamente proibido descartar este equipamento com o lixo comum. Ele deve ser reciclado. Este símbolo indica que o produto não deve ser tratado como lixo doméstico comum e deve ser entregue a um centro de reciclagem capaz de reciclar equipamentos eletrônicos e elétricos.

Dieses Gerät entspricht den Bestimmungen der Richtlinie 2012/19/EU. Es ist strengstens untersagt, dieses Gerät mit dem Hausmüll zu entsorgen. Es muss dem Recycling zugeführt werden. Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt nicht als normaler Hausmüll entsorgt werden darf, sondern bei einem Recyclingzentrum abgegeben werden muss, das für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten geeignet ist.

Questa apparecchiatura è conforme alle disposizioni della direttiva 2012/19/EU. È severamente vietato smaltire questa apparecchiatura con i rifiuti ordinari. Deve essere riciclato. Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere trattato come un normale rifiuto domestico, e deve essere consegnato presso un centro di riciclaggio in grado di riciclare apparecchiature elettriche ed elettroniche.

To urządzenie jest zgodne z postanowieniami Dyrektywy 2012/19/EU. Zakazuje się wyrzucania tego sprzętu ze zwykłymi śmieciami domowymi. Sprzęt ten należy poddać recyklingowi. Ten symbol wskazuje, że nie można tego produktu traktować jako zwykle odpady domowe i należy go dostarczyć do centrum recyklingu, które może przetwarzać sprzęt elektroniczny i elektryczny.

Данное оборудование соответствует положениям директивы 2012/19/EU. Утилизация данного оборудования с бытовыми отходами строго запрещена. Его требуется отправить на вторичную переработку. Данный символ означает, что с изделием нельзя обращаться как с обычными бытовыми отходами. Его необходимо доставить в центр вторичной переработки, снабженный мощностями для переработки электронного и электрического оборудования.

Це обладнання відповідає положенням Директиви 2012/19/EU. Категорично забороняється викидати це обладнання разом зі звичайним сміттям. Його необхідно переробити. Цей символ означає, що виріб не повинен розглядатися як звичайні побутові відходи і його необхідно доставити в центр утилізації, який переробляє електронне та електричне обладнання.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy, and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC ID:2A482-BS-CM015

Warning Please follow the above safety instructions otherwise it will cause fire, electric shock, damage or other damage.



警告 请遵守安全说明否则会导致
起火、触电、损坏或其他伤害



制造商: 深圳市倍思科技有限公司

地址: 深圳市龙岗区坂田街道岗头社区雪岗路2008号倍思智能园B栋二层

执行标准: Q/BASEUS 019

热线: 4000-712-711 网址: www.baseus.com

Manufacturer: Shenzhen Baseus Technology Co., Ltd.

Add: 2th Floor, Building B, Baseus Intelligence Park, No.2008,

Xuegang Rd, Gangtou Community, Bantian Street, Longgang District, Shenzhen

Executive Standard: Q/BASEUS 019

Hotline: +86-4000-712-711 Website: www.baseus.com

PB3563Z_P0A0

10xxxxxx

倍思设计/Designed by Baseus

中国制造/Made in China